

### CONFIGURAZIONE / CONFIGURATION / KONFIGURATION

| Descrizione meccanismo                     | Mechanism description            | Getriebebeschreibung                     | RIG09 4-270 VLRPX VCM SA |
|--|----------------------------------|--|--------------------------|
| Legge di moto                              | Motion law                       | Bewegungsgesetz                          | 4-270 (Ca=5.528) -       |
| N° cicli                                   | Number of cycles                 | Anzahl der Schaltzyklen                  | 1                        |
| Versione uscita                            | Output version                   | Ausführung Schalttisch                   | VCM                      |
| Piano albero entrata                       | Input shaft projection           | Seite mit Antriebswelle                  | SA                       |
| Predisposizione riduttore                  | Gearbox pre-arrangement          | Einrichtung für Getriebe                 | 85/F3 LCB                |
| Posizione riduttore                        | Gearbox position                 | Anbaulage des Getriebes                  | D7                       |
| Forature sul piano superiore della scatola | Holes on the housing upper plane | Gewindebohrungen in der Gehäuseoberseite | Yes                      |
| Forature opzionali di riferimento          | Optional reference holes         | Optionale Stiftlochbohrungen             | Yes                      |

### RIDUTTORE / GEAR UNIT / GETRIEBE

| Descrizione riduttore  | Gear unit description   | Getriebebezeichnung        | RMI 85/F3 LCB |
|------------------------|-------------------------|----------------------------|---------------|
| Predisposizione motore | Preset for IEC motor    | Verbindungen mit IEC-Motor | 90B14         |
| Rapporto riduzione     | Gearbox reduction ratio | Getriebeübersetzung        | 1:10          |
| Taratura               | Adjustment              | Auslösemoment              | 345.0 Nm      |
| Codice riduttore       | Gear unit code          | Getriebe-code              | 3106851       |

### MOTORE / MOTOR / MOTOR

| Descrizione motore   | Motor description     | Motorenbeschreibung   | - |
|----------------------|-----------------------|-----------------------|---|
| Freno                | Brake                 | Bremse                | - |
| Tensione e Frequenza | Voltage and Frequency | Spannung und Frequenz | - |
| Potenza              | Power                 | Leistung              | - |
| Codice motore        | Motor code            | Motor Code            | - |

### MICRO / MICRO / ENDSCHALTER

| Tipo gruppo micro | Micro assembly type | Typ der Endschalterbaugruppe     | - |
|-------------------|---------------------|----------------------------------|---|
| Versione micro    | Micro version       | Version der Endschalterbaugruppe | - |

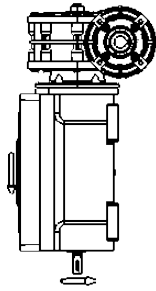
1

2

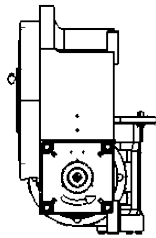
3

4

A

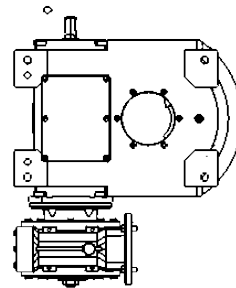
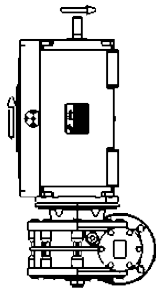
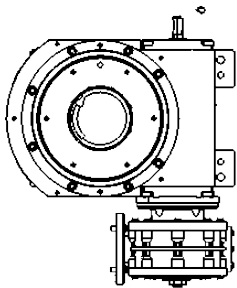


B

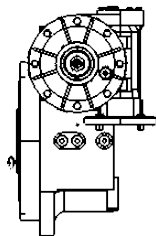


C

D



E



F PC5201579

|      |            |       |
|------|------------|-------|
|      | Date       | Name  |
| Draw | 08/04/2026 | L. C. |
|      | Scale      | Sheet |
|      | 1:15       | 1/1   |



**COLOMBO FILIPPETTI SPA**  
 I-24040 Casirate d'Adda  
 www.cofil.com  
 PROPERTY RESERVED

|            |  |
|------------|--|
| Code       | <b>PC5201580</b>                               |
| Descriptio | <b>RIG09 4-270 VLRPX VCM SA FS F 85/F3 LCB</b> |

Le dimensioni del singolo meccanismo RIG, corrispondono all'ultima versione del catalogo disponibile sul sito [www.cofil.it](http://www.cofil.it)  
 The dimensions of the single RIG mechanism, correspond to the latest version of the catalogue available on the website [www.cofil.com](http://www.cofil.com)  
 Die Abmessungen des einzelnen RIG-Mechanismus, entsprechen der neuesten Version des Katalogs der auf der Website [www.cofil.com](http://www.cofil.com) verfügbar ist